

# Zmluva o spolupráci a propagácii

uzatvorená medzi

## Článok I. Zmluvné strany

**Partner:** Oblastná organizácia cestovného ruchu "Malé Karpaty"  
**so sídlom:** Štúrova 59, 900 01 Modra  
**zastúpený:** Mgr. Elena Palčáková, výkonný riaditeľ  
**IČO:** 50110641  
**DIČ:** 2120248812  
**bankové spojenie:** SLSP, a.s.  
**číslo účtu:** SK59 0900 0000 0050 8209 2975

zapísaná v registri oblastných organizácií cestovného ruchu vedenom Ministerstvom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky č. 29321/2015/SCR  
(ďalej len „partner“)

a

**Organizátor:** Obec Vinosady  
**so sídlom:** Pezinská 95, 902 01 Vinosady  
**zastúpený:** Mgr. Ivana Juráčková, starostka  
**IČO:** 00305162  
**DIČ:** 2020662325  
**bankové spojenie:** Všeobecná úverová banka, a.s.  
**číslo účtu:** SK72 0200 0000 0000 0432 6112

(ďalej len „organizátor“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

uzatvárajú v súlade s § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka nasledovnú zmluvu:

## Článok II. Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je:

- a) spolupráca zmluvných strán na podujatí „**7. ročník vinosadských vianočných trhov spojených so súťažou vo varení kapustnice, Mikulášom a ukončenie ohňostrojom**“ (ďalej len „podujatie“) organizovaného organizátorom vo Vinosadoch, **dňa 07.12.2019** a propagácia i spolupráca zmluvných strán v rámci uvedeného podujatia.
- b) Závazok partnera zaplatiť organizátorovi za prezentačný priestor a podporu, a za vykonanú propagáciu a spoluprácu na podujatiach uvedených v písm. a) tohto článku, odmenu podľa článku IV. tejto zmluvy.

### Článok III.

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

##### A. Organizátor sa zaväzuje v rámci spolupráce:

1. zabezpečiť plnenie predmetu zmluvy na „podujatiach“ v nasledovnom rozsahu:
  - a) pozývanie účastníkov a návštevníkov podujatia,
  - b) kultúrny program,
  - c) znášať všetky režijné náklady spojené s realizovaním podujatí,
  - d) úpravu priestorov v miestach konania podujatí,
2. realizovať propagovanie partnera nasledovným spôsobom:
  - a) umiestniť na viditeľnom mieste a na plagátoch logo a propagačné materiály partnera v priestoroch, kde sa bude podujatie konať,
  - b) uviesť logo partnera alebo s textom „Destinačný partner – OOCR Malé Karpaty“ ako spoluorganizátora podujatia v mediálnych výstupoch (facebook, internet a podobne) propagujúcich podujatie a na webovej stránke organizátora s preklikom na webovú stránku [www.malekarpaty.travel](http://www.malekarpaty.travel),
3. zrealizovať propagáciu podľa vopred dohodnutých podmienok medzi zmluvnými stranami, ktoré sa môžu podľa potreby upravovať a meniť po vzájomnej dohode zmluvných strán
4. zachovať logo partnera, farbu a typ písma v súlade s predlohou dodanou pri podpise tejto zmluvy partnerom,
5. predložiť v dostatočnom predstihu alebo inak komunikovať partnerovi návrh realizačného riešenia zvolenej propagácie, najneskôr však 5 dni pred podujatím tak, aby mohlo dôjsť k jej schváleniu partnerom včas pred podujatím,
6. zabezpečiť bezpečnosť pre návštevníkov a účastníkov podujatí,
7. dodať partnerovi monitoring propagácie vrátane fotografického materiálu po ukončení podujatí ako prílohu faktúry
8. zabezpečiť pre partnera všetky potrebné povolenia a vstupy do priestorov konania podujatí a to bez nároku na odplatu.

##### B. Partner sa zaväzuje:

1. dodať organizátorovi podklady potrebné pre spoluprácu a na propagáciu (logo v elektronickej podobe) najneskôr do 3 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy,
2. odsúhlasiť realizačné riešenie zvolenej propagácie s organizátorom podľa vzájomne dohodnutých termínov, bez zbytočného odkladu,
3. šíriť informácie o podujatiach z vlastných informačných a propagačných kanálov,
4. podporovať na svojej úrovni realizáciu a propagáciu podujatí využitím všetkých poskytnutých možností z pozície partnera, umiestniť logo organizátora na oficiálnej internetovej stránke [www.malekarpaty.travel](http://www.malekarpaty.travel),

5. v rámci partnerstva zaplatiť organizátorovi za poskytnutie prezentačného priestoru pre partnera počas podujatí a propagáciu i spoluprácu partnera a organizátora súhrnnej výške **1.100,- EUR**,
  6. poskytnúť organizátorovi súčinnosť pri realizovaní predmetu tejto zmluvy.
- C. Komunikácia podľa tohto bodu bude prebiehať medzi kontaktnými osobami, ktorými sú: za partnera Elena Palčáková (elena.palcakova@malekarpaty.travel) a za organizátora Ivana Juráčková (ivajur@centrum.sk).
- D. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať súčinnosť pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach potrebných pre ich spoluprácu podľa tejto zmluvy, najmä vzájomne si oznamovať všetky zmeny a dôležité okolnosti.

#### **článok IV.**

##### **Odmena a platobné podmienky**

1. Konečná dohodnutá cena organizátorovi za vykonanie predmetu tejto zmluvy podľa článku II. a III. tejto zmluvy je **1.100,- EUR** (slovom: tisícsto eur). Organizátor nie je platiteľom DPH.
2. Partner uhradí cenu za realizáciu predmetu tejto zmluvy na základe daňového dokladu – faktúry. Faktúru vystaví organizátor za plnenie podľa článku II. a článku III. tejto zmluvy vo výške 1.100,- EUR (slovom: tisícsto eur) po skončení podujatia, so splatnosťou 30 dní. Súčasťou faktúry je preberací protokol o realizácii vykonaných prác uvedených v článku I. a článku II. tejto zmluvy vrátane fotografického materiálu.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 10 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. V prípade, ak vo faktúre budú uvedené nesprávne údaje, alebo nebude obsahovať všetky uvedené náležitosti a podmienky, je to dôvod na odmietnutie faktúry a jej vrátenie na prepracovanie. Nová lehota splatnosti začne plynúť až po doručení novej faktúry partnerovi.

#### **článok V.**

##### **Zmluvná pokuta**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia podmienok tejto zmluvy zo strany organizátora, ktoré znemožní realizáciu propagácie partnera podľa tejto zmluvy, vzniká partnerovi nárok voči organizátorovi na zmluvnú pokutu vo výške 10% odmeny uvedenej v článku III. bod 1 tejto zmluvy.
2. Za podstatné porušenie zmluvy sa má konanie organizátora, ktoré smeruje k nenaplneniu jeho povinností v zmysle tejto zmluvy a spôsobuje možnosť odstúpiť od tejto zmluvy partnerom z dôvodu na strane organizátora. Ako dôvod odstúpenia je dohodnutý najmä včasné a riadne neplnenie povinností organizátora podľa tejto zmluvy, ktoré môže mať

čo i len potencionálny následok v nerealizovaní touto zmluvou dohodnutých záväzkov organizátora.

## článok VI. Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jeden rovnopis.
2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné uskutočniť len písomnou formou dodatku, po dohode oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka.
4. V prípade, že partner, alebo organizátor nedodržia dohodnuté podmienky zmluvy, môžu partner, alebo organizátor od tejto zmluvy odstúpiť. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. V takom prípade sa práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy riadia Obchodným zákonníkom.
5. Pokiaľ táto zmluva nerieši všetky práva a povinnosti zmluvných strán, riadia sa zmluvné strany príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými záväznými právnymi predpismi.
6. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez nátlaku a na znak súhlasu ju bez výhrad podpisujú.

V Modre, dňa 29.11.2019

Vo Vinosadoch, dňa 29.11.2019



za partnera  
Mgr. Elena Palčáková  
Výkonný riaditeľ  
OOCR Malé Karpaty



za organizátora  
Mgr. Ivana Juráčková  
starostka  
Obec Vinosady